



<https://www.heatperformance.com>
info@heatperformance.com

USER GUIDE

Heated Boots





- High Level with Red LED - Press power button for 3 seconds 1st Time.
- Medium Level with White LED - Press power button 2nd Time.
- Low Level with Blue LED - Press power button 3rd Time.
- Turn Off - Press power button 4th Time.

English	4
Deutsch	5
Français	6
Nederlands	7
Dansk	8
Svenska	9
Norsk	10
Suomi	11
Polski	12
Español	13
Italiano	14
Czech	15
Slovak	16
Hungarian	17

★ Please check if all accessories are included and working properly. If you have any questions or problems with our product, please email us: info@heatperformance.com

4

What's included:

- A pair of heated boots
- 2 pc battery of 7.4V – 2600 mAh
- 1pc 8.4V dual battery charger
- 1pc user manual

Heating temperature:

- High level: 50-55°C
- Medium level: 45-50°C
- Low level: 40-45°C

• the heating time depends on various factors, such as the ambient temperature and the thickness of the shoes. In average the heating time is between 2 and 5 hours. 2 hours on the highest setting and about 5 hours on the lowest setting.

Heating area:

- -Heating element covers all the foot including the toes.

User Instructions:

- The battery must be fully charged before first use
- Connect the charger to the battery and plug in.
- Red light illuminates while charging.
- Green light illuminates when charging is complete. This will take +/- 3 to 4 hours.
- Now the battery are ready to place in your boots.
- Insert the cable from the boot into the port on the battery.
- Press the on/off-button on the boot for approx.. 3-4 seconds. Now it turns on. By clicking another time on the on/off-button you can change the heating level.
- Disconnect the battery after use so that it does not slowly drain and deteriorate in quality.

Attention!

- Hand wash only - make sure you disconnect the battery and close the pocket to avoid water in the heating system.
- Not wash or soak the boots to prevent short circuit.
- Please wipe dry the boots before they are switched on.
- Do not wring or twist the boots (while cleaning)
- Don't keep or use the boots in a high-temperature environment to protect the batteries.
- In case of non-usage please charge the battery every 3 months to keep the battery in good quality.
- Disposal consideration: The battery and boots must be disposed according to local laws and regulations.
- Please adjust the temperature level that suits you to avoid burns due to overheat.

Warranty:

- The warranty period for the boots covers 6 months from date of purchase (just in case the product is used correctly)
- The warranty period for the battery covers 6 months from the date of purchase (just in case the product is used correctly)

★ Bitte überprüfen Sie, ob alle Zubehöerteile enthalten sind und ordnungsgemäß funktionieren. Wenn Sie Fragen oder Probleme mit unserem Produkt haben, senden Sie uns bitte eine E-Mail: info@heatperformance.com

5

Im Lieferumfang enthalten:

- Ein Paar beheizte Stiefel
- 2 Stück 7,4V-Akku mit 2600 mAh
- 1 Stück 8.4V Doppel-Akku-Ladegerät
- 1 Stück Benutzerhandbuch

Erhitzungstemperatur*:

- Hohe Stufe: 50-55°C
- Mittlere Stufe: 45-50°C
- Niedrige Stufe: 40-45°C

• Die Heizzeit hängt von verschiedenen Faktoren ab, wie der Umgebungstemperatur und der Dicke der Schuhe. Im Durchschnitt beträgt die Heizzeit zwischen 2 und 5 Stunden. 2 Stunden auf der höchsten Stufe und etwa 5 Stunden auf der niedrigsten Stufe.

Heizbereich:

- Das Heizelement bedeckt den gesamten Fuß einschließlich der Zehen.

Gebruiksaanwijzing:

- Die Batterie muss vor dem ersten Gebrauch vollständig aufgeladen werden
- Schließen Sie das Ladegerät an den Akku an und stecken Sie den Stecker ein.
- Rotes Licht leuchtet während des Ladevorgangs.
- Grünes Licht leuchtet auf, wenn der Ladevorgang abgeschlossen ist. Dies dauert ca. 3 bis 4 Stunden.
- Jetzt kann die Batterie in die Stiefel eingesetzt werden.
- Stecken Sie das Kabel des Stiefels in den Anschluss an der Batterie.
- Drücken Sie den Ein/Aus-Knopf am Stiefel für ca. 3-4 Sekunden. Jetzt schaltet er sich ein. Durch einen weiteren Druck auf den Ein/Aus-Knopf können Sie die Heizstufe ändern.
- Trennen Sie die Batterie nach dem Gebrauch ab, damit sie sich nicht langsam entlädt und an Qualität verliert.

Achtung!

- Nur von Hand waschen - stellen Sie sicher, dass Sie die Batterie abklemmen und die Tasche schließen, um Wasser im Heizsystem zu vermeiden.
- Waschen oder tränken Sie die Stiefel nicht, um einen Kurzschluss zu vermeiden.
- Bitte wischen Sie die Stiefel trocken, bevor Sie sie einschalten.
- Die Stiefel nicht auswringen oder verdrehen (während der Reinigung).
- Die Stiefel nicht in einer Umgebung mit hohen Temperaturen aufbewahren oder benutzen, um die Batterien zu schützen.
- Bei Nichtgebrauch laden Sie den Akku bitte alle 3 Monate auf, um die Qualität des Akkus zu erhalten.
- Entsorgungshinweise: Die Batterie und die Stiefel müssen entsprechend den örtlichen Gesetzen und Vorschriften entsorgt werden.
- Bitte stellen Sie die für Sie geeignete Temperaturstufe ein, um Verbrennungen durch Überhitzung zu vermeiden.

Garantie:

- Die Garantiezeit für die Stiefel beträgt 6 Monate ab Kaufdatum (nur bei ordnungsgemäßer Verwendung des Produkts)
- Die Garantiezeit für den Akku beträgt 6 Monate ab Kaufdatum (nur bei sachgemäßer Verwendung des Produkts)

★ Veuillez vérifier que tous les accessoires sont inclus et fonctionnent correctement. Si vous avez des questions ou des problèmes avec notre produit, veuillez nous envoyer un e-mail à info@heatperformance.com

6

Ce qui est inclus :

- Une paire de bottes chauffantes
- 2 piles de 7.4V - 2600 mAh
- 1 chargeur de batterie double 8.4V
- 1 manuel d'utilisation

Température de chauffage* :

- Niveau élevé : 50-55°C
- Niveau moyen : 45-50°C
- Niveau bas : 40-45°C

• Le temps de chauffe dépend de plusieurs facteurs, tels que la température ambiante et l'épaisseur des chaussures. En moyenne, le temps de chauffage est compris entre 2 et 5 heures. 2 heures au niveau le plus élevé et environ 5 heures au niveau le plus bas.

Zone de chauffage :

- L'élément chauffant couvre tout le pied, y compris les orteils.

Instructions pour l'utilisateur :

- La batterie doit être complètement chargée avant la première utilisation
- Connectez le chargeur à la batterie et branchez-le.
- Le voyant rouge s'allume pendant la charge.
- Le voyant vert s'allume lorsque la charge est terminée. Cela prend +/- 3 à 4 heures.
- La batterie est maintenant prête à être placée dans vos bottes.
- Insérez le câble de la botte dans le port de la batterie.
- Appuyez sur le bouton marche/arrêt de la botte pendant environ 3 à 4 secondes. Elle s'allume alors. En appuyant une nouvelle fois sur le bouton marche/arrêt, vous pouvez modifier le niveau de chauffage.
- Débranchez la batterie après utilisation afin qu'elle ne se vide pas lentement et que sa qualité ne se détériore pas.

Attention !

- Laver à la main uniquement - veiller à débrancher la batterie et à fermer la poche pour éviter que de l'eau ne pénètre dans le système de chauffage.
- Ne pas laver ou tremper les bottes pour éviter les courts-circuits.
- Essuyez les bottes avant de les mettre en marche.
- Ne pas tordre ou essorer les bottes (lors du nettoyage).
- Ne pas conserver ou utiliser les bottes dans un environnement à haute température afin de protéger les batteries.
- En cas d'inutilisation, chargez la batterie tous les trois mois pour la maintenir en bon état.
- Considérations relatives à la mise au rebut : La batterie et les bottes doivent être mises au rebut conformément aux lois et réglementations locales.
- Veuillez ajuster le niveau de température qui vous convient afin d'éviter les brûlures dues à une surchauffe.

Garantie :

- La période de garantie des bottes est de 6 mois à compter de la date d'achat (au cas où le produit serait utilisé correctement).
- La période de garantie de la batterie est de 6 mois à compter de la date d'achat (au cas où le produit serait utilisé correctement).

★ Gelieve na te kijken of alle accessoires meegeleverd zijn en naar behoren werken. Indien u vragen of problemen heeft met het product, kunt u ons mailen via info@heatperformance.com

7

Wat is inbegrepen:

- Een paar verwarmde schoenen / laarzen
- 2 batterijen 7.4V-2600 mAh
- Een 8,4V dual batterij-oplader
- Een handleiding

Verwarmingstemperatuur*:

- Hoogste stand: 50-55°C
- Medium stand: 45-50°C
- Laagste stand: 40-45°C

• de verwarmingstijd is afhankelijk van verschillende factoren, zoals de omgevingstemperatuur en de dikte van de schoen. Gemiddeld ligt de verwarmingstijd tussen de 2 en 5 uur. 2 uur op de hoogste stand en zo'n 5 uur op de laagste stand.

Verwarmingsgebied:

- De verwarmingselementen zijn verwerkt in de volledige voeten, inclusief de tenen.

Gebruiksaanwijzingen:

- De batterij moet volledig opgeladen zijn voor het eerste gebruik
- Sluit de oplader aan op de batterij en steek de stekker in het stopcontact.
- Rood lampje brandt tijdens het opladen.
- Groen lampje brandt wanneer het opladen voltooid is. Dit duurt +/- 3 uur.
- Nu is de batterij klaar om in uw schoen te plaatsen.
- Steek de kabel van de laars in de aansluiting van de batterij. Druk daarna 3-4 seconden op de aan/uit-knop. De laars gaat nu aan en wordt binnen zo'n 5 minuten warm.
- Door op de knop op de laars te drukken kunt u het verwarmingsniveau veranderen.
- Ontkoppel de batterij na gebruik, zodat deze niet langzaam leegloopt en in kwaliteit achteruit gaat.

Let op!

- Alleen met de hand wassen - zorg ervoor dat u de batterij loskoppelt en de pocket sluit om te voorkomen dat er water in het verwarmingssysteem komt.
- De schoenen / laarzen niet volledig onder water zetten of weken om kortsluiting te voorkomen.
- Veeg de laarzen droog voordat ze worden aangezet.
- De laarzen niet wringen of draaien (tijdens het schoonmaken)
- Bewaar of gebruik de laarzen niet in een omgeving met hoge temperaturen om de batterijen te beschermen.
- Bij niet-gebruik de batterij om de 3 maanden opladen om de kwaliteit van de batterij te behouden.
- Verwijdering: De batterij en laarzen moeten worden weggegooid volgens de plaatselijke wetten en voorschriften.
- Stel het temperatuurniveau in dat bij u past om brandwonden door oververhitting te voorkomen.

Garantie:

- De garantieperiode voor de laarzen beslaat 6 maanden vanaf de aankoopdatum (voor het geval het product correct wordt gebruikt).
- De garantieperiode voor de batterij bedraagt 6 maanden vanaf de datum van aankoop (indien het product correct wordt gebruikt).

★ Kontroller, om alt tilbehør er inkluderet og fungerer korrekt. Hvis du har spørgsmål eller problemer med vores produkt, bedes du kontakte os via e-mail: info@heatperformance.com

8

Hvad der er inkluderet:

- Et par opvarmede støvler
- 2 stk. batteri på 7,4V - 2600 mAh
- 1 stk. 8.4V dobbelt batterioplader
- 1 stk. brugermanual

Opvarmningstemperatur:

- Høj niveau: 50-55°C
- Medium niveau: 45-50°C
- Lavt niveau: 40-45°C

• Opvarmningstiden afhænger af forskellige faktorer som f.eks. den omgivende temperatur og skoens tykkelse. I gennemsnit er opvarmningstiden mellem 2 og 5 timer. 2 timer på den højeste indstilling og ca. 5 timer på den laveste indstilling.

Opvarmningsområde:

- Varmeelementet dækker hele foden, herunder tæerne.

Brugervejledning:

- Batteriet skal være fuldt opladet før første brug
- Tilslut opladeren til batteriet, og sæt stikket i stikket.
- Rødt lys lyser under opladning.
- Grønt lys lyser, når opladningen er afsluttet. Dette tager +/- 3 til 4 timer.
- Nu er batteriet klar til at blive sat i dine støvler.
- Sæt kablet fra støveln ind i porten på batteriet.
- Tryk på tænd/sluk-knappen på støveln i ca. 3-4 sekunder. Nu tændes den. Ved at klikke en anden gang på tænd/sluk-knappen kan du ændre varmeniveauet.
- Tag batteriet ud af stikkontakten efter brug, så det ikke langsomt drænes og forringes i kvalitet.

Opmærksomhed!

- Må kun vaskes i hånden - sørg for at afbryde batteriet og lukke lommen for at undgå vand i varmesystemet.
- Ikke vaske eller sætte støvlerne i blød for at undgå kortslutning.
- Tør støvlerne af, inden de tændes.
- Vrid eller vride ikke støvlerne (under rengøring)
- Opbevar eller brug ikke støvlerne i omgivelser med høj temperatur for at beskytte batterierne.
- I tilfælde af ikke-brug bedes du oplade batteriet hver 3. måned for at holde batteriet i god kvalitet.
- Overvejelser om bortskaffelse: Batteriet og støvlerne skal bortskaffes i henhold til lokale love og bestemmelser.
- Juster venligst det temperaturniveau, der passer til dig, for at undgå forbrændinger på grund af overophedning.

Garanti:

- Garantiperioden for støvlerne dækker 6 måneder fra købsdatoen (bare hvis produktet bruges korrekt)
- Garantiperioden for batteriet dækker 6 måneder fra købsdatoen (hvis produktet bruges korrekt)

★ Kontroller om alle tilbehør ingår og fungerer korrekt. Om du har några frågor eller problem med vår produkt, vänligen maila oss: info@heatperformance.com

9

Vad ingår:

- Ett par uppvärmda stövlar
- 2 st batterier på 7.4 V - 2600 mAh
- 1 st 8.4V dubbel batteriladdare
- 1 st användarmanual

Uppvärmningstemperatur:

- Hög nivå: 50-55°C
- Medelhög nivå: 45-50 °C
- Låg nivå: 40-45°C

• Värmetiden beror på olika faktorer, t.ex. omgivningstemperaturen och skornas tjocklek. I genomsnitt är uppvärmningstiden mellan 2 och 5 timmar. 2 timmar på den högsta inställningen och cirka 5 timmar på den lägsta inställningen.

Uppvärmningsområde:

- Varmeelementet täcker hela foten inklusive tåna.

Användarinstruktioner:

- Batteriet måste vara helt laddat innan det används första gången.
- Anslut laddaren till batteriet och koppla in den.
- Den röda lampan lyser under laddningen.
- Grön lampa lyser när laddningen är klar. Detta tar +/- 3 till 4 timmar.
- Nu är batteriet redo att placeras i dina stövlar.
- Sätt in kablarna från stöveln i porten på batteriet.
- Tryck på på-/av-knappen på stöveln i ca. 3-4 sekunder. Nu slås den på. Genom att klicka ytterligare en gång på on/off-knappen kan du ändra varmenivån.
- Koppla bort batteriet efter användning så att det inte långsamt töms och försämras i kvalitet.

Uppmärksamhet!

- Endast handtvätt - se till att du kopplar bort batteriet och stänger fickan för att undvika vatten i varmesystemet.
- Tvätta eller blötlägg inte kängorna för att undvika kortslutning.
- Torka av stövlarna innan de sätts på.
- Vrid eller vrid inte kängorna (under rengöring).
- Förvara eller använd inte stövlarna i en miljö med hög temperatur för att skydda batterierna.
- Vid icke-användning bör du ladda batteriet var tredje månad för att hålla batteriet i god kvalitet.
- Övervägande av avfallsshantering: Batteriet och stövlarna måste kasseras i enlighet med lokala lagar och bestämmelser.
- Justera den temperaturnivå som passar dig för att undvika brännskador på grund av överhettning.

Garanti:

- Garantiperioden för stövlarna omfattar 6 månader från inköpsdatum (bara om produkten används korrekt).
- Garantiperioden för batteriet omfattar 6 månader från inköpsdatum (bara om produkten används korrekt).

★ Kontroller om alt tilbehør er inkludert og fungerer som det skal. Hvis du har spørsmål eller problemer med produktet vårt, kan du sende oss en e-post: info@heatperformance.com

10

Hva er inkludert?

- Et par oppvarmede støvler
- 2 stk batteri på 7.4V - 2600 mAh
- 1 stk 8.4V dobbel batterilader
- 1pc brukerhåndbok

Oppvarmingstemperatur:

- Høyt nivå: 50-55 ° C
- Middels nivå: 45-50 ° C
- Lavt nivå: 40-45°C

• Oppvarmingstiden avhenger av forskjellige faktorer, for eksempel omgivelsestemperaturen og tykkelsen på skoene. I gjennomsnitt er oppvarmingstiden mellom 2 og 5 timer. 2 timer på høyeste innstilling og ca. 5 timer på laveste innstilling.

Oppvarmingsområde:

- Varmeelementet dekker hele foten, inkludert tærne.

Bruksanvisning:

- Batteriet må være fulladet før første gangs bruk
- Koble laderen til batteriet og sett i støpselet.
- Rødt lys lyser under lading.
- Grønt lys lyser når ladingen er fullført. Dette vil ta +/- 3 til 4 timer.
- Nå er batteriet klart til å plasseres i støvelne.
- Sett kabelen fra støvelen inn i porten på batteriet.
- Trykk på av/på-knappen på støvelen i ca. 3-4 sekunder. Nå slås den på. Ved å klikke en gang til på av/på-knappen kan du endre varmenivået.
- Koble fra batteriet etter bruk, slik at det ikke sakte tappes ut og forringes i kvalitet.

OBS!

- Kun håndvask - sørg for at du kobler fra batteriet og lukker lommen for å unngå vann i varmesystemet.
- Ikke vask eller blettlegg støvlene for å forhindre kortslutning.
- Tørk av støvlene før de slås på.
- Ikke vri eller vri støvlene (under rengjøring).
- Ikke oppbevar eller bruk støvlene i et miljø med høy temperatur for å beskytte batteriene.
- Ved ikke-bruk må du lade batteriet hver 3. måned for å holde batteriet i god kvalitet.
- Hensyn til avhenging: Batteriet og støvlene må avhendes i henhold til lokale lover og forskrifter.
- Juster temperaturnivået som passer deg for å unngå brannskader på grunn av overoppheting.

Garanti:

- Garantiperioden for støvlene dekker 6 måneder fra kjøpsdato (bare i tilfelle produktet brukes riktig).
- Garantiperioden for batteriet dekker 6 måneder fra kjøpsdatoen (bare i tilfelle produktet brukes riktig).

★ Tarkista, että kaikki lisävarusteet ovat mukana ja toimivatko ne oikein. Jos sinulla on kysyttävää tai ongelmia tuotteemme kanssa, lähetä meille sähköpostia osoitteeseen info@heatperformance.com

11

Sisältää:

- Pari lämmitettyjä saappaita
- 2 kpl 7.4V - 2600 mAh akkua.
- 1 kpl 8.4V kaksoisakkulaturi
- 1 kpl käyttöohje

Lämmitysämpötila:

- Korkean tason: 50-55°C
- Keskitaso: 45-50°C
- Matala taso: 40-45°C

• Lämmitysaika riippuu eri tekijöistä, kuten ympäristön lämpötilasta ja kenkien paksuudesta. Keskimäärin lämmitysaika on 2-5 tuntia. 2 tuntia korkeimmalla asetuksella ja noin 5 tuntia matalimmalla asetuksella.

Lämmitysalue:

- Lämmityselementti kattaa koko jalkaterän varpaat mukaan lukien.

Käyttöohjeet:

- Akku on ladattava täyteen ennen ensimmäistä käyttökertaa.
- Kytke laturi akkuun ja kytke virta.
- Punainen valo palaa latauksen aikana.
- Vihreä valo palaa, kun lataus on valmis. Tämä kestää +/- 3 - 4 tuntia.
- Nyt akku on valmis asennettäväksi kenkiin.
- Työnnä saappaan kaapeli akun porttiin.
- Paina saappaan on/off-painiketta noin 3-4 sekunnin ajan. Nyt se kytkeytyy päälle. Painamalla toisen kerran on/off-painiketta voit muuttaa lämmitystasoa.
- Irrota akku käytön jälkeen, jotta se ei tyhjene hitaasti ja heikkene laadultaan.

Huomio!

- Vain käsipesu - varmistu, että irrotat pariston ja suljet taskun, jotta lämmitysjärjestelmään ei pääse vettä.
- Älä pese tai liota saappaita oikosulun välttämiseksi.
- Pyyhi saappaat kuivaksi ennen niiden kytkemistä päälle.
- Älä väännä tai väännä saappaita (puhdistuksen aikana)
- Älä säilytä tai käytä saappaita korkeassa lämpötilassa paristojen suojaamiseksi.
- Jos et käytä saappaita, lataa akku 3 kuukauden välein, jotta akku pysyy hyvässä kunnossa.
- Hävittämistä koskevat näkökohdat: Akku ja saappaat on hävitettävä paikallisten lakien ja määräysten mukaisesti.
- Säädä sinulle sopiva lämpötilataso, jotta välit ylikuumenemisestä johtuvat palovammat.

Takuu:

- Takuu: Saappaiden takuuaika kattaa 6 kuukautta ostopäivästä (vain siinä tapauksessa, että tuotetta käytetään oikein).
- Akun takuuaika on 6 kuukautta ostopäivästä (jos tuotetta käytetään oikein).

★ Sprawdź, czy wszystkie akcesoria są dołączone i działają prawidłowo. Jeśli masz jakiegokolwiek pytania lub problemy z naszym produktem, napisz do nas: info@heatperformance.com

12

Co jest w zestawie:

- Para podgrzewanych butów
- 2 sztuki baterii 7.4V - 2600 mAh
- 1 szt 8.4V podwójna ładowarka do baterii
- 1 szt instrukcja obsługi

Temperatura grzania*:

- Poziom wysoki: 50-55°C
- Poziom średni: 45-50°C
- Poziom niski: 40-45°C

* czas nagrzewania zależy od różnych czynników, takich jak temperatura otoczenia i grubość butów. Przeciętnie czas nagrzewania wynosi od 2 do 5 godzin. 2 godziny na najwyższym ustawieniu i około 5 godzin na najniższym ustawieniu.

Obszar grzania:

- Element grzewczy obejmuje całą stopę łącznie z palcami.

Instrukcja obsługi:

- Przed pierwszym użyciem należy w pełni naładować baterię
- Podłącz ładowarkę do akumulatora i podłącz do prądu.
- Podczas ładowania świeci się czerwona lampka.
- Zielona lampka zapala się po zakończeniu ładowania. To zajmie +/- 3 do 4 godzin.
- Teraz baterie są gotowe do umieszczenia w butach.
- Włóż kabel z buta do portu na baterii.
- Naciśnij przycisk on/off na bagażniku przez około 3-4 sekundy. Teraz but się włączy. Naciskając kolejny raz na przycisk on/off możesz zmienić poziom ogrzewania.
- Po użyciu należy odłączyć baterię, aby nie uległa powolnemu rozładowaniu i nie pogorszyła się jej jakość.

Uwaga!!!

- Tylko pranie ręczne - upewnij się, że odłączyłeś baterię i zamknąłeś kieszeń, aby uniknąć wody w systemie grzewczym.
- Nie myć ani nie moczyć butów, aby zapobiec zwarciu.
- Proszę wytrzeć buty do sucha przed ich włączeniem.
- Nie wykręcać ani nie skręcać butów (podczas czyszczenia)
- Nie przechowuj ani nie używaj butów w środowisku o wysokiej temperaturze, aby chronić baterie.
- W przypadku nieużywania proszę ładować baterię co 3 miesiące, aby zachować jej dobrą jakość.
- Uwagi dotyczące użytku: Bateria i buty muszą być używane zgodnie z lokalnymi przepisami i regulacjami.
- Proszę dostosować poziom temperatury, który odpowiada Tobie, aby uniknąć poparzeń z powodu przegrzania.

Gwarancja:

- Okres gwarancji na buty obejmuje 6 miesięcy od daty zakupu (na wypadek prawidłowego użytkowania produktu)
- Okres gwarancji na baterię wynosi 6 miesięcy od daty zakupu (w przypadku prawidłowego użytkowania produktu).

★ Compruebe si todos los accesorios están incluidos y funcionan correctamente. Si tiene alguna pregunta o problema con nuestro producto, envíenos un correo electrónico a: info@heatperformance.com

13

Qué incluye:

- Un par de botas térmicas
- 2 pc batería de 7.4V - 2600 mAh
- 1 cargador de doble batería de 8,4 V
- 1 manual de usuario

Temperatura de calentamiento:

- Nivel alto: 50-55°C
- Nivel medio: 45-50°C
- Nivel bajo: 40-45°C

• El tiempo de calentamiento depende de varios factores, como la temperatura ambiente y el grosor de los zapatos. Por término medio, el tiempo de calentamiento oscila entre 2 y 5 horas. 2 horas en el nivel más alto y unas 5 horas en el nivel más bajo.

Área de calentamiento:

- El elemento calefactor cubre todo el pie, incluidos los dedos.

Instrucciones de uso:

- La batería debe estar completamente cargada antes del primer uso
- Conecte el cargador a la batería y enchúfelo.
- La luz roja se ilumina durante la carga.
- La luz verde se ilumina cuando la carga está completa. Tardará entre 3 y 4 horas.
- Ahora la batería está lista para colocarla en tus botas.
- Inserte el cable de la bota en el puerto de la batería.
- Pulsa el botón de encendido/apagado de la bota durante unos 3-4 segundos. Ahora se enciende. Pulsando otra vez el botón de encendido/apagado puedes cambiar el nivel de calentamiento.
- Desconecte la batería después de usarla para que no se descargue lentamente y se deteriore su calidad.

Atención.

- Lavar sólo a mano - asegúrese de desconectar la batería y cerrar el bolsillo para evitar la entrada de agua en el sistema de calefacción.
- No lave ni empape las botas para evitar cortocircuitos.
- Seque las botas antes de encenderlas.
- No retuerza ni retuerza las botas (durante la limpieza)
- No guardar ni utilizar las botas en un entorno de alta temperatura para proteger las baterías.
- En caso de no utilizarlas, cárguelas cada 3 meses para mantenerlas en buen estado.
- Consideraciones sobre la eliminación: La batería y las botas deben desecharse de acuerdo con las leyes y normativas locales.
- Por favor, ajuste el nivel de temperatura que más le convenga para evitar quemaduras por sobrecalentamiento.

Garantía:

- El periodo de garantía de las botas es de 6 meses a partir de la fecha de compra (en caso de que el producto se utilice correctamente).
- El periodo de garantía de la batería es de 6 meses a partir de la fecha de compra (en caso de que el producto se utilice correctamente).

★ Verificare che tutti gli accessori siano inclusi e funzionino correttamente. In caso di domande o problemi con il nostro prodotto, inviare un'e-mail a: info@heatperformance.com

14

Cosa è incluso:

- Un paio di stivali riscaldati
- 2 pezzi di batteria da 7,4V - 2600 mAh
- 1 pz caricabatterie doppio da 8,4 V
- 1pc manuale d'uso

Temperatura di riscaldamento:

- Livello alto: 50-55°C
- Livello medio: 45-50°C
- Livello basso: 40-45°C

• Il tempo di riscaldamento dipende da vari fattori, come la temperatura ambiente e lo spessore delle scarpe. In media il tempo di riscaldamento è compreso tra 2 e 5 ore. 2 ore con l'impostazione più alta e circa 5 ore con l'impostazione più bassa.

Area di riscaldamento:

- L'elemento riscaldante copre tutto il piede, comprese le dita.

Istruzioni per l'uso:

- La batteria deve essere completamente carica prima del primo utilizzo
- Collegare il caricatore alla batteria e inserire la spina.
- La luce rossa si accende durante la carica.
- La luce verde si accende quando la carica è completa. La ricarica richiede dalle 3 alle 4 ore.
- Ora la batteria è pronta per essere inserita negli scarponi.
- Inserire il cavo dello scarpono nella porta della batteria.
- Premere il pulsante di accensione/spengimento sullo scarpono per circa 3-4 secondi. Ora si accende. Premendo un'altra volta il pulsante on/off è possibile modificare il livello di riscaldamento.
- Dopo l'uso, scollegare la batteria per evitare che si scarichi lentamente e si deteriori.

Attenzione!

- Lavare solo a mano - assicurarsi di scollegare la batteria e chiudere la tasca per evitare che l'acqua penetri nel sistema di riscaldamento.
- Non lavare o immergere gli stivali per evitare cortocircuiti.
- Asciugare gli stivali prima di accenderli.
- Non strizzare o torcere gli stivali (durante la pulizia).
- Non conservare o utilizzare gli stivali in ambienti ad alta temperatura per proteggere le batterie.
- In caso di inutilizzo, caricare la batteria ogni 3 mesi per mantenerla in buona qualità.
- Considerazioni sullo smaltimento: La batteria e gli stivali devono essere smaltiti secondo le leggi e le normative locali.
- Regolare il livello di temperatura più adatto per evitare ustioni dovute al surriscaldamento.

Garanzia:

- Il periodo di garanzia per gli stivali copre 6 mesi dalla data di acquisto (nel caso in cui il prodotto venga utilizzato correttamente).
- Il periodo di garanzia per la batteria copre 6 mesi dalla data di acquisto (solo nel caso in cui il prodotto venga utilizzato correttamente).

★ Zkontrolujte, zda je součástí balení veškeré příslušenství a zda správně funguje. Máte-li jakékoli dotazy nebo problémy s naším výrobkem, napište nám prosím na e-mail: info@heatperformance.com.

15

Co je součástí balení:

- Pár vyhřívávaných bot
- 2 ks baterií 7,4 V - 2600 mAh
- 1 ks 8,4V duální nabíječka baterií
- 1 ks uživatelské příručky

Teplota vyhřívání:

- Vysoká úroveň: 50-55 °C
- Střední úroveň: 45-50 °C
- Nízká úroveň: 40-45 °C

• Doba zahřívání závisí na různých faktorech, například na okolní teplotě a tloušťce obuvi. Průměrná doba zahřívání se pohybuje mezi 2 a 5 hodinami. Při nejvyšším nastavení 2 hodiny a při nejnižším nastavení přibližně 5 hodin.

Plocha ohřevu:

- Vyhřívací prvek pokrývá celé chodidlo včetně prstů.

Pokyny pro uživatele:

- Před prvním použitím musí být baterie plně nabitá
- Připojte nabíječku k baterii a zapojte ji do sítě.
- Během nabíjení svítí červená kontrolka.
- Po dokončení nabíjení se rozsvítí zelená kontrolka. Nabíjení trvá +/- 3 až 4 hodiny.
- Nyní jsou baterie připraveny k vložení do bot.
- Zasuňte kabel z boty do portu na baterii.
- Stiskněte tlačítko zapnutí/vypnutí na botě na přibližně 3-4 sekundy. Nyní se zapne. Dalším stisknutím tlačítka zapnutí/vypnutí můžete změnit úroveň vyhřívání.
- Po použití odpojte baterii, aby se pomalu nevybíjela a nezhoršovala její kvalita.

Pozor!

- Mýjte pouze ručně - nezapomeňte odpojit baterii a uzavřít kapsu, aby se do topného systému nedostala voda.
- Boty nemyjte ani nenamáčejte, aby nedošlo ke zkratu.
- Před zapnutím boty očište do sucha.
- Boty neždímejte ani neatáčejte (při čištění).
- Boty neuchovávejte ani nepoužívejte v prostředí s vysokou teplotou, abyste ochránili baterie.
- V případě nepoužívání nabíjete baterie každé 3 měsíce, abyste je udrželi v dobré kvalitě.
- Uvažujte o likvidaci: Baterie a boty musí být zlikvidovány v souladu s místními zákony a předpisy.
- Nastavte prosím takovou úroveň teploty, která vám vyhovuje, aby nedošlo k popálení v důsledku přehřátí.

Záruka:

- Záruční doba na boty je 6 měsíců od data zakoupení (pro případ správného používání výrobku).
- Záruční doba na baterii je 6 měsíců od data zakoupení (jen v případě, že je výrobek používán správně).

★ Skontrolujte, či je súčasťou balenia všetko príslušenstvo a či správne funguje. Ak máte akékoľvek otázky alebo problémy s našim výrobkom, napíšte nám na e-mailovú adresu: info@heatperformance.com

16

Čo je súčasťou balenia:

- Pár vyhrievaných topánok
- 2 ks batérie 7,4 V - 2600 mAh
- 1 ks 8,4 V duálna nabíjačka
- 1 ks používateľská príručka

Teplota vyhrievania:

- Vysoká úroveň: 50-55 °C
- Stredná úroveň: 45-50 °C
- Nízka úroveň: 40-45 °C

• čas zahrievania závisí od rôznych faktorov, ako je teplota okolia a hrúbka obuvi. Priemerný čas zahrievania je 2 až 5 hodín. 2 hodiny pri najvyššom nastavení a približne 5 hodín pri najnižšom nastavení.

Vykurovacia plocha:

- Vyhrievací prvok pokrýva celé chodidlo vrátane prstov.

Pokyny pre používateľa:

- Pred prvým použitím musí byť batéria úplne nabitá.
- Pripojte nabíjačku k batérii a zapojte ju do siete.
- Počas nabíjania svieti červená kontrolka.
- Po dokončení nabíjania sa rozsvieti zelené svetlo. To trvá +/- 3 až 4 hodiny.
- Teraz sú batérie pripravené na vloženie do topánok.
- Vložte kábel z topánky do portu na batériu.
- Stlačte tlačidlo zapnutia/vypnutia na topánke na približne 3 - 4 sekundy. Teraz sa zapne. Ďalším stlačením tlačidla zapnutia/vypnutia môžete zmeniť úroveň vyhrievania.
- Po použití batériu odpojte, aby sa pomaly nevybijala a nezhoršovala jej kvalita.

Pozor!

- Umyvajte len ručne - uistite sa, že ste odpojili batériu a uzavreli vrecko, aby sa do vykurovacieho systému nedostala voda.
- Neumývajte ani nenamáčajte topánky, aby ste zabránili skratu.
- Pred zapnutím topánky utrite do sucha.
- Čižmy nekrúťte ani nekrúťte (počas čistenia)
- Neuchovávajte ani nepoužívajte topánky v prostredí s vysokou teplotou, aby ste ochránili batérie.
- V prípade nepoužívania nabíjajte batériu každé 3 mesiace, aby ste udržali batériu v dobrej kvalite.
- Zvážte likvidáciu: Batéria a topánky musia byť zlikvidované v súlade s miestnymi zákonmi a predpismi.
- Nastavte úroveň teploty, ktorá vám vyhovuje, aby ste sa vyhli popáleninám spôsobeným prehriatím.

Záruka:

- Záručná doba na topánky sa vzťahuje na 6 mesiacov od dátumu zakúpenia (len v prípade správneho používania výrobku).
- Záručná doba na batériu je 6 mesiacov od dátumu nákupu (len v prípade, že sa výrobok používa správne).

★ Kérjük, ellenőrizze, hogy minden tartozék benne van-e és megfelelően működik-e. Ha bármilyen kérdése vagy problémája van a termékkel kapcsolatban, kérjük, írjon nekünk: info@heatperformance.com .

17

Mit tartalmaz:

- Egy pár fűtött csizma
- 2 db 7,4V-os - 2600mAh kapacitású akkumulátor
- 1db 8,4V-os kettős akkumulátortöltő
- 1db használati útmutató

Fűtési hőmérséklet*:

- Magas szint: 50-55°C
- Közepes szint: 45-50°C
- Alacsony szint: 40-45°C

• a fűtési idő különböző tényezőktől függ, mint például a környezeti hőmérséklet és a cipő vastagsága. Átlagosan a fűtési idő 2 és 5 óra között van. A legmagasabb fokozaton 2 óra, a legalacsonyabb fokozaton pedig körülbelül 5 óra.

Fűtési terület:

- A fűtőelem az egész lábfeje kiterjed, beleértve a lábujjakat is.

Használati utasítások:

- Az akkumulátort az első használat előtt teljesen fel kell tölteni
- Csatlakoztassa a töltőt az akkumulátorhoz és dugja be.
- Töltés közben piros fény világít.
- Zöld fény világít, amikor a töltés befejeződött. Ez +/- 3-4 órát vesz igénybe.
- Most már az akkumulátor készen áll arra, hogy a csizmába helyezze.
- Helyezze be a csizmából származó kábelt az akkumulátoron lévő csatlakozóba.
- Nyomja meg a bakancson lévő belső gombot kb. 3-4 másodpercig. Most már bekapcsol. A belkikapcsoló gomb újabb megnyomásával módosíthatja a fűtési szintet.
- Használat után húzza ki az akkumulátort, hogy ne merüljön le lassan és ne romoljon a minősége.

Figyelem!

- Kizárólag kézzel mosható - ügyeljen arra, hogy az akkumulátort leválassza és a zsebet lezárja, hogy a fűtőrendszerbe ne kerüljön víz.
- Ne mossa vagy áztassa a csizmát, hogy elkerülje a rövidzárlatot.
- Kérjük, hogy a csizmát bekapcsolás előtt törölje szárazra.
- Ne csavarja vagy csavarja ki a csizmát (tisztítás közben)
- Ne tartsa vagy használja a csizmát magas hőmérsékletű környezetben az akkumulátorok védelme érdekében.
- Használaton kívüli használat esetén kérjük, 3 havonta töltsé fel az akkumulátort, hogy az akkumulátor jó minőségben maradjon.
- Megfontolandó az ártalmatlanítás: Az akkumulátor és a csizmát a helyi törvényeknek és előírásoknak megfelelően kell ártalmatlanítani.
- Kérjük, állítsa be az Önnek megfelelő hőmérsékletet, hogy elkerülje a túlmelegedés miatti égési sérüléseket.

Garancia:

- A csizma garanciális ideje a vásárlástól számított 6 hónap (csak abban az esetben, ha a termék megfelelően használják).
- Az akkumulátorra vonatkozó jótállási idő a vásárlás dátumától számított 6 hónap (csak abban az esetben, ha a termék megfelelően használják).